

## Zmluva o poskytnutí príspevku na prevádzku poskytovaných sociálnych služieb č. 11543/2020/5

v zmysle § 40, § 75, a § 80 zákona NR SR č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“)

### Článok I. ZMLUVNÉ STRANY

- 1. Poskytovateľ finančného príspevku:** Mesto Veľký Šariš  
(ďalej len „mesto Veľký Šariš“)
- sídlo: Námestie sv. Jakuba č.1, 082 21 Veľký Šariš  
štatutárny zástupca: JUDr. Viliam Kall  
IČO: 00327972  
bankové spojenie: IBAN SK32 5600 0000 0088 0092 3002
- 2. Neverejný poskytovateľ sociálnej služby:** Sociálny dom ANTIC n.o., Bardejov  
(ďalej len „poskytovateľ“)
- sídlo: Pod Papierňou 71, 085 01 Bardejov  
štatutárny zástupca: Ing. et Bc., Jaroslav Živčák, PhD.  
IČO: 42092426  
číslo účtu: IBAN SK93 1100 0000 0026 2701 5686

### Článok II. PREDMET ZMLUVY

Predmetom zmluvy je poskytnutie finančného príspevku na rok 2020 na prevádzku poskytovanej sociálnej služby pre občanov s trvalým pobytom v meste Veľký Šariš v termíne od 01.01.2020 do 31.12.2020.

### Článok III. VÝŠKA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU A FORMA POSKYTNUTIA

Mesto Veľký Šariš poskytne v roku 2020 finančný príspevok na prevádzku poskytovanej sociálnej služby neverejnému poskytovateľovi na čiastočné pokrytie nákladov spojených s poskytovaním sociálnej služby – Zariadenie pre seniorov v nasledujúcej štruktúre:

|   |       |
|---|-------|
| výška príspevku na 1 miesto/na každý aj začatý mesiac | 25 €  |
| počet prijímateľov                                    | 1     |
| výška príspevku na 12 mesiacov                        | 300 € |

Finančný príspevok bude vyplatený do 10 pracovných dní od účinnosti zmluvy na účet uvedený v záhlaví zmluvy.

2. Poskytovateľ sa zaväzuje:
- poskytovať sociálnu službu prijímateľovi na odbornej úrovni,
  - prihliadať na individuálne potreby prijímateľa,

- c) aktivizovať prijímateľa podľa jeho schopností a možností,
- d) umožniť a vytvoriť podmienky pre kontrolu úrovne poskytovania sociálnej služby podľa zákona o sociálnych službách,
- e) predkladať mestu Veľký Šariš evidenciu prijímateľov v súlade s § 95 ods. 1 a 7 zákona o sociálnych službách raz štvrťročne,
- f) predkladať kópie uzatvorených zmlúv o poskytovaní služby v zariadení pre seniorov.

#### **Článok IV. VYÚČTOVANIE FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**

1. Poskytovateľ môže použiť poskytnuté finančné príspevky do konca rozpočtového roka 2020 a to len na účely, na ktoré boli určené a ich použitie podlieha povinnému ročnému zúčtovaniu v súlade s rozpočtom mesta Veľký Šariš.
2. Poskytovateľ sociálnej služby je povinný:
  - a) **viest' osobitnú evidenciu o účele použitia finančného príspevku,**
  - b) **predložiť vyúčtovanie** finančného príspevku na prevádzku za obdobie od 01.01.2020 do 31.12.2020 v termíne **do 15.01.2021** s dokladmi hodnoverne preukazujúcimi čerpanie finančného príspevku poskytnutého mestom Veľký Šariš,
  - c) **predložiť správu o celkovom vyúčtovaní** poskytnutého finančného príspevku za obdobie od 01.01.2020 - 31.12.2020 **najneskôr do 15.01.2021,**
  - d) **predložiť čestné prehlásenie o vyčerpaní poskytnutého finančného príspevku** alebo o výške zostatku nevyčerpaného finančného príspevku. Toto prehlásenie je povinný poskytovateľ predložiť mestu Veľký Šariš do 15.01. nasledujúceho roka,
  - e) vrátiť do 20 kalendárnych dní odo dňa doručenia vyúčtovania zostatok nevyčerpaného finančného príspevku na účet mesta Veľký Šariš uvedený v záhlaví zmluvy ak z vyúčtovania vznikne poskytovateľovi preplatok a písomne zaslať avízo o jeho vrátení Mestskému úradu Veľký Šariš. Výška preplatku sa vypočíta s presnosťou na dve desatinné miesta pri matematickom zaokrúhľovaní,
  - f) vrátiť finančný príspevok na účet mesta Veľký Šariš uvedený v záhlaví zmluvy, v termíne do 10. januára 2021 v prípade, že poskytovateľovi bol poskytnutý finančný príspevok z iných zdrojov na ten istý účel,
  - g) vrátiť finančný príspevok na účet mesta Veľký Šariš uvedený v záhlaví zmluvy v prípade, že poskytovateľ ukončí poskytovanie dohodnutej sociálnej služby v priebehu rozpočtového roka 2020. Poskytovateľ je povinný vrátiť zostatok finančných prostriedkov ku dňu skončenia poskytovania sociálnej služby a písomne zaslať avízo o vrátení finančného príspevku.

#### **Článok V. SPÔSOB POUŽITIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**

1. Finančný príspevok z rozpočtových prostriedkov možno použiť len na zákonom stanovený účel v príslušnom kalendárnom roku podľa ustanovenia § 13 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov. Finančný príspevok podlieha regulácii prostriedkov rozpočtu podľa ustanovenia § 14 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy v znení neskorších predpisov a jeho uvoľňovanie sa bude realizovať podľa rozpočtových opatrení stanovených pre rozpočtový rok.
2. Finančný príspevok môže byť použitý iba na úhradu nákladov súvisiacich s poskytovaním dohodnutého druhu sociálnej služby podľa tejto zmluvy.
3. Finančný príspevok nemôže byť použitý na financovanie pôžičiek, úverov a iných záväzkov poskytovateľa, výdavkov investičného charakteru, liekov, zdravotníckeho materiálu, zdravotníckych pomôcok, vecí osobnej potreby prijímateľov.



4. Poskytovateľ zodpovedá za hospodárenie s finančným príspevkom a je povinný pri jeho používaní zachovávať hospodárnosť, efektívnosť a účelnosť.
5. Časové použitie finančného príspevku je od 01.01.2020 do 31.12.2020 vrátane zúčtovania s bankou.
6. Výnosy (kladný rozdiel medzi úrokmi a poplatkami za vedenie účtu), ktoré sú podľa § 6 ods. 1 písm. c) zákona č. 583/2004 Z. z. príjmom mesta Veľký Šariš, je poskytovateľ povinný odvieť na účet mesta Veľký Šariš uvedený v záhlaví zmluvy do 15.01.2021 s príslušným avízom.
7. Ak poskytovateľ poruší finančnú disciplínu, uplatní sa postup podľa § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov.
8. Poskytovateľ prehlasuje, že ním poskytnuté údaje a záväzky za účelom naplnenia účelu tejto zmluvy sú skutočné a pravdivé, uvedomujúc si možné trestnoprávne dôsledky v prípade protiprávneho konania v zmysle § 221 Trestného zákona.

#### **Článok VI.**

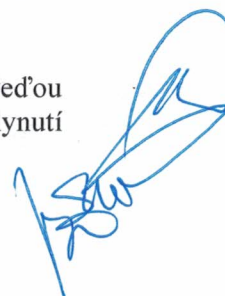
#### **SPÔSOB VYKONÁVANIA KONTROLY POUŽITIA FINANČNÉHO PRÍSPEVKU**

1. Mesto Veľký Šariš je oprávnené:
  - a) vykonávať kontrolu hospodárenia s poskytnutým finančným príspevkom v zmysle § 80 písm. o) zákona o sociálnych službách a podľa zákona NR SR č. 357/2015 Z. z. o finančnej kontrole a audite a o zmene a plnení niektorých zákonov v mieste poskytovania sociálnej služby,
  - b) ukladať opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov podľa § 80 písm. p) zákona o sociálnych službách a kontrolovať ich plnenie.
2. Poskytovateľ je povinný umožniť a zabezpečiť povereným zamestnancom mesta Veľký Šariš vstup do objektov zariadení, v ktorých sa poskytuje sociálna služba, alebo ktoré priamo súvisia s predmetom kontroly, predkladať požadované doklady, informácie, vysvetlenia, súvisiace s vykonávanou kontrolou a poskytnúť požadovanú súčinnosť.

#### **Článok VII.**

#### **ZÁNIK ZMLUVY**

1. Mesto Veľký Šariš je oprávnené odstúpiť od zmluvy, ak poskytovateľ:
  - a) hrubo porušuje povinnosti vyplývajúce zo zmluvy o poskytovaní sociálnej služby, najmä tým, že hrubo porušuje dobré mravy,
  - b) nesplnil opatrenia na odstránenie zistených nedostatkov po vykonaní kontroly hospodárenia s finančným príspevkom,
  - c) porušil finančnú disciplínu,
  - d) prestane spĺňať podmienky na poskytovanie sociálnej služby a dôjde k výmazu poskytovateľa z registra poskytovateľov sociálnej služby,
  - e) neumožní výkon kontroly podľa čl. VI. tejto zmluvy.
2. Poskytovateľ môže odstúpiť od zmluvy, ak mesto Veľký Šariš závažným spôsobom poruší zmluvné podmienky.
3. Odstúpenie od zmluvy zmluvných partnerov je účinné dňom doručenia jeho písomného oznámenia druhej zmluvnej strane.
4. Pred uplynutím dohodnutej doby účinnosti zmluvy môže zmluva zaniknúť písomnou výpoveďou zmluvy ktoroukoľvek zo zmluvných strán. Výpoveď nadobúda účinnosť po uplynutí



jednomesačnej výpovednej doby, ktorá začína plynúť prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po dni doručenia písomnej výpovede.

5. Poskytovanie sociálnej služby končí posledným dňom výpovednej doby.
6. Pri zániku zmluvy je poskytovateľ povinný bezprostredne vyúčtovať poskytnutý finančný príspevok ku dňu zániku zmluvy. Všetky záväzky a pohľadávky plynúce zo zmluvy vyrovnajú zmluvné strany najneskôr do 7 dní po jej zániku.

### Článok VIII. OSOBITNÉ USTANOVENIA

1. Poskytovateľ môže finančný príspevok použiť aj na úhradu výdavkov súvisiacich s rokom 2020, ktoré vznikli od 01.01.2020 do dňa podpísania tejto zmluvy.

### Článok IX ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA

1. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovej stránke mesta Veľký Šariš.
2. Zmluva sa uzatvára na dobu od 01.01.2020 do 31.12.2020.
3. Zmluva je vyhotovená v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá strana obdrží jedno vyhotovenie.
4. Zmluva môže byť zmenená len písomnými dodatkami, ktoré sa riešia vzájomnou dohodou poskytovateľa a Mesta Veľký Šariš. Dodatok je neoddeliteľnou súčasťou zmluvy.
5. Vzťahy medzi zmluvnými stranami neupravené touto zmluvou sa spravujú príslušnými ustanoveniami zákona o sociálnych službách a Občianskeho zákonníka č. 40/1964 Zb. v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany prehlasujú, že zmluvu uzatvárajú slobodne, vážne a zrozumiteľne a na znak súhlasu s jej obsahom a vôle byť ňou viazaní ju podpisujú.

Vo Veľkom Šariši, dňa 14.12.2020

V BARDEJOVE , dňa 16.12.2020

JUDr. Viliam Kall  
primátor mesta



Ing. et Bc., Jaroslav Živčák, PhD.  
štatutárny zástupca